



## رخصة تجارية Commercial License

### تفاصيل الرخصة / License Details

License No.	504742	رقم الرخصة			
Company Name	DREAMS GENERAL TRADING (L.L.C)	اسم الشركة الاحلام للتجارة العامة (شركة ذات مسئولية محدودة)			
Trade Name	DREAMS GENERAL TRADING (L.L.C)	الإسم التجاري احلام للتجارة العامة (ش.ذ.م.م)			
Legal Type	Limited Liability Company(LLC)	الشكل القانوني ذات مسئولية محدودة			
Expiry Date	23/03/2024	تاريخ الإنتهاء	Issue Date	24/03/1998	تاريخ الإصدار
D&B D-U-N-S @	561201344	الرقم العالمي	Main License No.	504742	رقم الرخصة الام
Register No.	50844	رقم السجل التجاري	DCCI No.	48909	عضوية الغرفة

### الاطراف / License Members

Share / الحصص	Role / الصفة	Nationality / الجنسية	Name / الإسم	No./رقم الشخص
	Manager / مدير	Iran / ايران	فيصل عبدالهادي عالي نزاد	192734
FISAL ABDOLHADI ALI NEZHAD				

### نشاط الرخصة التجارية / License Activities

General Trading  
تجارة عامة

### العنوان / Address

Phone No	971-4-2715915	تليفون	P.O. Box	58672	صندوق بريد
Fax No	971-4-2717081	فاكس	Parcel ID	117-840	رقم القطعة
Mobile No	971-50-4483898	هاتف متحرك	Email / الإلكتروني	محل 2-3- ملك سلطان ابراهيم عبدالله الحساوي التميمي- ديره- المرمر	

### الملاحظات / Remarks

(طبقا للامر المحلي رقم 92/64)  
تم نقل الموقع بتاريخ 21/5/2018

Print Date 13/03/2023 21:08 تاريخ الطباعة

Receipt No. 14895143

رقم الإيصال



يمكنك الآن تجديد رخصتك التجارية من خلال الرسائل النصية القصيرة، أرسل رقم الرخصة إلى 6969 (دو/اتصالات) للحصول على اذن الدفع.  
Now you can renew your trade license by sending a text message (SMS). Send your trade license number to 6969 (Du/ Etisalat) to receive payment voucher.

Get FREE access to Zoho One for the first year  
احصل على زوهو ون مجاناً للسنة الاولى



Zoho.com/det

وثيقة إلكترونية معتمدة وصادرة بدون توقيع من دائرة الاقتصاد والسياحة في دبي. لمراجعة صحة البيانات الواردة في الرخصة يرجى مسح رمز الاستجابة السريعة this is a certified e-document issued without signature by the department of Economy and Tourism .Kindly Scan the QR Code to Verify the certificate

## ملحق الشركاء Partners

### تفاصيل الرخصة / License Details

D&B D-U-N-S No. 561201344 الرقمة العالمية License No. 504742 رقم الرخصة

### اصحاب الرخصة / License Partners

Share / الحصص	Sr. No./مسلسل الشخص	Nationality / الجنسية	Name / الإسم
51.0000000%	22890	الامارات / United Arab Emirates	على / Ali Mohamed Abdalla Abdelkarim Alhammadi محمد عبدالله عبدالكريم الحمادي
25.0000000%	124785	ايران / Iran	صلاح الدين عبدال / Salahadin Abdol Ghader Ali Nejad غادر على نجاد
24.0000000%	192734	ايران / Iran	فيصل عبدالهادي على نجاد / Fisal Abdolhadi Ali Nezhad

Print Date 13/03/2023 21:08 تاريخ الطباعة

Receipt No.

14895143

رقم الإيصال



يمكنك الآن تجديد رخصتك التجارية من خلال الرسائل النصية القصيرة، أرسل رقم الرخصة إلى 6969 (دو/اتصالات) للحصول على اذن الدفع.

Now you can renew your trade license by sending a text message (SMS). Send your trade license number to 6969 (Du/ Etisalat) to receive payment voucher.

Get FREE access to Zoho One for the first year  
احصل على زوهو ون مجاناً للسنة الأولى



Zoho.com/det

وثيقة إلكترونية معتمدة وصادرة بدون توقيع من دائرة الاقتصاد والسياحة في دبي. لمراجعة صحة البيانات الواردة في الرخصة يرجى مسح رمز الاستجابة السريعة this is a certified e-document issued without signature by the department of Economy and Tourism. Kindly Scan the QR Code to Verify the certificate

شهادة شهر قيد شركة في السجل التجاري  
Commercial Register

تفاصيل القيد / Register Details

Main Lice. Nr	504742	رقم الرخصة الأم	Register No.	50844	رقم القيد
Company Name	DREAMS GENERAL TRADING (L.L.C) الإحلام للتجارة العامة (شركة ذات مسؤولية محدودة)				
Legal Type	Limited Liability Company(LLC)			ذات مسؤولية محدودة	الشكل القانوني
Expiry Date	23/03/2024	تاريخ الإنتهاء	Reg. Date	24/01/2001	تاريخ الإصدار
D&B D-U-N-S No.	®		561201344		الرقم العالمي

تفاصيل رأس المال / Capital Details

Nominated	3,000,000.0000	الإسمى
Paid	3,000,000.0000	المدفوع
No. of Shares	0.0000	عدد الأسهم
Currency	UAE Dirhams	درهم اماراتي

عنوان الرخصة / License Address

محل 2-3- ملك سلطان ابراهيم عبدالله الحساوي التميمي- ديره- المرر

عنوان السجل التجاري / Commerce Address

محل رقم 07 ملك العثمان للعقارات ش ذ م م - ديرة - المرر

أنشطة السجل / Register Activities

General Trading  
تجارة عامة

Print Date 13/03/2023 21:08 تاريخ الطباعة

Receipt No. 14895143 رقم الإيصال



الإمارات  
THE EMIRATES

يمكنك الآن تجديد رخصتك التجارية من خلال الرسائل النصية القصيرة، أرسل رقم الرخصة إلى 6969 (دو/اتصالات) للحصول على اذن الدفع.

Now you can renew your trade license by sending a text message (SMS). Send your trade license number to 6969 (Du/ Etisalat) to receive payment voucher.

Get FREE access to Zoho One for the first year  
احصل على زوهو ون مجاناً للسنة الأولى



Zoho.com/det

وثيقة إلكترونية معتمدة وصادرة بدون توقيع من دائرة الاقتصاد والسياحة في دبي. لمراجعة صحة البيانات الواردة في الرخصة يرجى مسح رمز الاستجابة السريعة  
this is a certified e-document issued without signature by the department of Economy and Tourism .Kindly Scan the QR Code to Verify the certificate

بيانات التصريح / Permit Details

Permit Nr	9804838	رقم التصريح
Permit Type	إعلانات الاسماء التجارية Trade Name Sign Boards	نوع التصريح
Expiry Date	23/03/2024	تاريخ الإصدار
Issue Date	23/03/2007	تاريخ الإصدار
Description	الاسم التجاري	شرح
Remarks		ملاحظات

بيانات التصريح / Permit Details

Permit Nr	9932832	رقم التصريح
Permit Type	إعلانات الاسماء التجارية Trade Name Sign Boards	نوع التصريح
Expiry Date	23/03/2024	تاريخ الإصدار
Issue Date	23/03/2007	تاريخ الإصدار
Description	الاحلام للهواتف	شرح
Remarks	4x10 ق حسب المجاور --- بدون ماركة تجارية	ملاحظات

بيانات التصريح / Permit Details

Permit Nr	9948228	رقم التصريح
Permit Type	إعلانات الاسماء التجارية Trade Name Sign Boards	نوع التصريح
Expiry Date	23/03/2024	تاريخ الإصدار
Issue Date	23/03/2007	تاريخ الإصدار
Description	الاحلام للهواتف (ش. ذ. م.) DREAMS PHONES (L.L.C)	شرح
Remarks		ملاحظات

Print Date 13/03/2023 21:08 تاريخ الطباعة

Receipt No.

14895143

رقم الإيصال



الإمارات  
THE EMIRATES

يمكنك الآن تجديد رخصتك التجارية من خلال الرسائل النصية القصيرة، أرسل رقم الرخصة إلى 6969 (دو/اتصالات) للحصول على اذن النفع.

Now you can renew your trade license by sending a text message (SMS). Send your trade license number to 6969 (Du/ Etisalat) to receive payment voucher.

Get FREE access to Zoho One for the first year  
احصل على زوهو ون مجاناً للسنة الأولى



Zoho.com/det

وثيقة إلكترونية معتمدة وصادرة بدون توقيع من دائرة الاقتصاد والسياحة في دبي. لمراجعة صحة البيانات الواردة في الرخصة يرجى مسح رمز الاستجابة السريعة  
this is a certified e-document issued without signature by the department of Economy and Tourism .Kindly Scan the QR Code to Verify the certificate

بيانات التصريح / Permit Details

Permit Nr	698052	رقم التصريح			
Permit Type	إعلانات بارزة	نوع التصريح			
	Vertical Ads				
Expiry Date	23/03/2024	تاريخ الإنتهاء	Issue Date	10/05/2018	تاريخ الإصدار
Description	تصريح لافتة بارزة + 3 ماركات على واجهة المحل				شرح
	DREAMS GENERAL TRADING (L.L.C)				
Remarks					ملاحظات

Print Date 13/03/2023 21:08 تاريخ الطباعة Receipt No. 14895143 رقم الإيصال



يمكنك الآن تجديد رخصتك التجارية من خلال الرسائل النصية القصيرة، أرسل رقم الرخصة إلى 6969 (دو/اتصالات) للحصول على اذن الدفع.  
Now you can renew your trade license by sending a text message (SMS). Send your trade license number to 6969 (Du/ Etisalat) to receive payment voucher.

Get FREE access to Zoho One for the first year  
احصل على زوهو ون مجاناً للسنة الأولى



Zoho.com/det

وثيقة إلكترونية معتمدة وصادرة بدون توقيع من دائرة الاقتصاد والسياحة في دبي. لمراجعة صحة البيانات الواردة في الرخصة يرجى مسح رمز الاستجابة السريعة  
this is a certified e-document issued without signature by the department of Economy and Tourism .Kindly Scan the QR Code to Verify the certificate

## الرصيد Receipt

Receipt Date	13/03/2023	تاريخ الإيصال	Receipt No	14895143	رقم الإيصال
Company Name	احلام للتجارة العامة (ش.ذ.م.م) DREAMS GENERAL TRADING (L.L.C)				اسم الشخص
Procedure	Renew License		Renew License		نوع الاجراء
P.V.Nr.	20767583	رقم إنذ الدفع	License Nr.	504742	رقم الرخصة
Payment Mode	eGovernment Online Payment		eGovernment Online Payment		كيفية الدفع
Amount in Words	ستة وعشرون الفا درهم Twenty Six Thousand Dirhams				القيمة بالحروف



**Dear Merchants,  
Kindly take the following instruction into high  
consideration:**

**عزيزي التاجر،،،  
يرجى اخذ التعليمات التالية بعين الاعتبار:**

1. It is not allowed to change the location registered in the license to move to another address unless DET approval is obtained.
2. The trade name on the signboard must conform to the name mentioned in the license and typed in one size.  
The trade name must be in both Arabic and English **as follows:**
  - The trade name in Arabic must be placed on the right hand side of the signboard whereas the English text on the left hand side.
  - The Arabic text must be in same size of the English equivalent
  - The Arabic trade name must be placed above the English equivalent.
3. A commercial permit must be issued for additional signboards and for placing trademarks on the signboard.
4. Text must not occupy more than 50% of the signboard.
5. Shops operating hours must not exceed 12:00 am unless a permit is issued.
6. Discounts, sales or special offers must not be announces unless a permit is issued.
7. It is not allowed to apply any amendments or change the license details unless approved by DET.
8. Prices must be placed on products and goods.
9. The Consumer Protection Card (Be Right and Know Your Consumer Rights) must be typed and placed visibly above the DET website [www.consumerrights.ae](http://www.consumerrights.ae)
10. Consumers have the right to receive a purchase receipt.
11. Announce the sale policy to consumer through suitable applicable channels (to clarify procedures for goods replacement, repair and refund).
12. It is not allowed to promote products through agents, telephone calls, or other ways or yelling.
13. Permits must be issued for warehouses of licensed business or additional offices or kiosks.
14. Restaurants must place a menu in both Arabic and English languages.
15. Place an approved price list for services provided by ladies and gentlemen salons at a visible area.
16. The displayed price list should be inclusive of 5% VAT
17. Invoices must clearly reflect the total amount of the purchased goods, services and VAT.
18. Avoid promoting or selling or displaying any counterfeited goods.
19. To protect trade marks, it must be registered by the Ministry of Economy.
20. The Department of Economy & Tourism in Dubai has the right to suspend or cancel the license or impose fines in case of non-compliance with the terms and conditions as well as violation of the legislation in the UAE.

1. عدم القيام بتغيير موقع الترخيص والانتقال الى موقع اخر دون الحصول على موافقة الدائرة.
2. ضرورة ان يكون الاسم التجاري المدون على اللافتة مطابق للاسم المدون بالرخصة مع ضرورة كتابته بحجم واحد.  
الحرص على أن تكون اللافتة باللغتين العربية والانجليزية **و بالشكل التالي:**
  - يكتب الاسم التجاري باللغة العربية بنفس حجم الاسم المكتوب باللغة الانجليزية
  - يكتب الاسم التجاري باللغة العربية أعلى الاسم المكتوب باللغة الانجليزية
3. الحرص على استخراج تصريح للافتات الاضافية والعلامات التجارية على اللافتة.
4. عدم تظليل الواجهة أكثر من 50%
5. عدم العمل لساعات اضافية بعد الساعة 12:00 بعد منتصف الليل الا بعد استخراج تصريح.
6. عدم اجراء التذييلات او التصفيات او العروض الخاصة بدون تصريح.
7. عدم اجراء اي تعديل او تغيير بيانات الترخيص الا بعد الرجوع للدائرة.
8. الالتزام بكتابة الاسعار على السلع والبضائع.
9. طباعة ووضع بطاقة حماية المستهلك (كن على حق واعرف حقوقك كمستهلك) في مكان بارز من موقع الدائرة [www.consumerrights.ae](http://www.consumerrights.ae)
10. للمستهلك الحق في الحصول على فاتورة الشراء.
11. الاعلان عن سياسة البيع للمستهلك عبر وسيلة اعلان مناسبة شاملة (لعملية الاسترجاع او الاستبدال او الاصلاح للسلع)
12. عدم الترويج عن منتج عن طريق المندوبين، أو الاتصال أو غير ذلك وعدم البيع بطريقة المناداة
13. استخراج تصريح لمستودعات التخزين الخاصة بالمنشأة المرخصة أو تصريح للمكاتب الإضافية أو الاكشاك.
14. يجب على المطاعم وضع قائمه الطعام باللغتين العربية والانجليزية.
15. يجب وضع واعتماد قائمه الاسعار الخاصة بالصالونات الرجالية والنسائية ووضعها في مكان بارز.
16. يجب ان تكون الاسعار المعلنه مشمولة القيمة المضافه 5%
17. يجب عرض الفاتورة بشكل تفصيلي موضحا فيها القيمة الاجماليه للسلع والخدمات وقيمة الضريبه المضافه.
18. عدم القيام بالترويج او البيع او العرض لأية بضائع مقلدة أو مغشوشة.
19. الحرص على تسجيل العلامه التجارية بوزارة الاقتصاد بهدف حمايتها.
20. يحق لدائرة الاقتصاد والسياحة في دبي إيقاف الترخيص أو إلغائه أو فرض الغرامات في حال عدم الالتزام بالشروط والأحكام ومخالفة التشريعات في الدولة.

Print Date 13/03/2023 21:08 تاريخ الطباعة

Receipt No.

14895143

رقم الإيصال



يمكنك الآن تجديد رخصتك التجارية من خلال الرسائل النصية القصيرة، أرسل رقم الرخصة إلى 6969 (دو/اتصالات) للحصول على اذن الدفع.

Now you can renew your trade license by sending a text message (SMS). Send your trade license number to 6969 (Du/ Etisalat) to receive payment voucher.

Get FREE access to Zoho One for the first year  
احصل على زوهو ون مجاناً للسنة الأولى



Zoho.com/det

وثيقة إلكترونية معتمدة وصادرة بدون توقيع من دائرة الاقتصاد والسياحة في دبي. لمراجعة صحة البيانات الواردة في الرخصة يرجى مسح رمز الاستجابة السريعة this is a certified e-document issued without signature by the department of Economy and Tourism. Kindly Scan the QR Code to Verify the certificate

# شهادة تسجيل العضوية

## Membership Certificate

License no.	504742	رقم الرخصة	504742
Membership no.	48909	رقم العضوية	48909
Registration no.	50844	رقم السجل التجاري	50844
Trade Name	DREAMS GENERAL TRADING (L.L.C)	الاسم التجاري	احلام للتجارة العامة (ش.ذ.م.م)
Legal Status	Limited Liability Company(LLC)	الشكل القانوني	ذات مسؤولية محدودة
Activity	General Trading	نوع النشاط	تجارة عامة
Member Since	24/03/1998	تاريخ الإنساب	24/03/1998
Date of Issue	24/03/1998	تاريخ الإصدار	24/03/1998
Expiry Date	23/03/2024	تاريخ الإنتهاء	23/03/2024

### Remarks

This certificate shall be invalid incase of any alteration without chamber's authorization

For online verification of this Certificate, please visit our website  
<http://www.dubaichamber.ae/verify>

غرفة تجارة وصناعة دبي  
Dubai Chamber of Commerce & Industry

ها تف | Tel (Within UAE) 800 CHAMBER (800 2426237) | Tel (Outside UAE) (+971) 4 2280000  
فاكس (+971) 4 2211646 | [customercare@dubaichamber.ae](mailto:customercare@dubaichamber.ae) | [www.dubaichamber.ae](http://www.dubaichamber.ae)

### الملاحظات

تعتبر هذه الشهادة لاغية في حال أي كشط أو تعديل عليها دون اعتماد ذلك من الغرفة

للتأكد من صحة بيانات الشهادة يرجى الرجوع إلى موقع الغرفة  
<http://www.dubaichamber.ae/verify>

